



№ 20 (148) Вересень 23, 2022

Phone (267) 971-5765

Fax (267) 684-6338

Український Вісник

newspaperbusinessandmarket@gmail.com

**Ukrainian Selfreliance Federal Credit Union
Український банк - 70 років довіри!**



**Запрошує кожного стати
частиною української спільноти**

РАЗОМ

**Розпочнемо діалог щодо
фінансових послуг**

З ВАМИ

**Відкриття рахунків за українським
закордонним паспортом!**



Про Нас

Телефон 215-725-4430

ukrfcu.com/welcome

Federally Insured by NCUA



MARINA KLIMKINA

YOUR NEIGHBOR
REAL ESTATE ADVISOR

267-253-0052 cell
marinaklim32@gmail.com



RE/MAX ELITE

ILYA VOROBAY team
sold more than 500 homes

Работаем по всей Пенсильвании
Покупка, продажа, рент недвижимости
Помогу получить MORTGAGE

**Поздравляем Вас
с праздником Рош ха-Шана.**



Желаем,
чтобы в доме
были достаток,
уют, радость
и мир.

Goldsteins, Rosenberg`s Raphael - Sacks, Inc

Family owned and operated

215-927-5800
Philadelphia Chapel
Bennett Goldstein Supervisor
6410 N. Broad Street Philadelphia, PA 19126

800-622-6410
Suburban North Chapel
Gabe Goldstein, Supervisor
310 Second Street Pike Southampton, PA 18966

**С праздником
Рош ха-Шана!!!**



Пусть вести благие
разнесутся по дому,
чтобы были прощены
все ошибки
и неверно сказанные слова.
Желаем мира в семье,
понимания
и благополучия в доме.
Пусть Новый год станет
щедрым на хорошие вести
и добрые поступки.

РЕМОНТ КОМП'ЮТЕРІВ: Desktop, Laptop і Серверів

Дизайн, установка і конфігурація
office and home network



- 🖱️ Безкоштовна діагностика
- 🖱️ Збірка комп'ютерів на замовлення
- 🖱️ Видалення вірусів
- 🖱️ Відновлення даних

267-971-5807



1916 Welsh Rd. Unit 3
Philadelphia, PA 19115

215-969-4985 215-728-6040

- Посилки в Україну і країни СНД - морем і авіа
11-я посилка безкоштовно
- Безкоштовно забираємо посилки з дому
- Грошові перекази в усі країни СНД - від \$ 4.50
- Пересилання автомобілів і комерційних вантажів
- Телефонні картки, електронні словники, сувеніри
- Авіа посилки в Україну до 7 днів
- Великий вибір CD

Classified

Let's Move

ПЕРЕВЕЗЕМО ВАШ БУДИНОК, КВАРТИРУ, ОФІС В БУДЬ-ЯКЕ МІСЦЕ США

Монтаж та демонтаж меблів *Лицензія. Страховка*

Senior Discounts Вивозимо будь-який мотлох
Едік 215-824-7197, 267-991-0244, 267-836-2445



**ДЛЯ ВСТАНОВЛЕННЯ ХІТЕРІВ І КОНДИЦІОНЕРІВ
ПОТРЕБУЄМО ПРАЦІВНИКІВ З ДОСВІДОМ РОБОТИ І БЕЗ.
FULL OR PART - TIME JOB**

Висока оплата праці.

За додатковою інформацією звертайтеся за телефоном: **267-528-9295**

**ПРОДАЮТЬСЯ АВТОМОБІЛІ:**

- 1) NISSAN Verza, 2012 р., всього 412 ML. Ціна: \$7,500.
- 2) NISSAN Juke, 2016 р., 34K/ML. Ціна: \$9,500.
- 3) TAYOTA Yaris, 2019 р., 12K/ML. Ціна: \$12,500.

Телефон: 215-966-9640

**FAVORITE HOME CARE**

запрошує на роботу HOME HEALTH AIDS.

Вільний графік роботи. Необхідне знання розмовної англійської та російської мови.
ВИСОКА ОПЛАТА ПРАЦІ.

За додатковою інформацією звертайтеся за телефоном: **267-839-0011**

**В АВТОФАРБУВАЛЬНИЙ ЦЕХ (AUTO BODY SHOP)**

потрібен **КВАЛІФІКОВАНИЙ АВТОМАЛЯР** з досвідом роботи.

Хороші умови праці,
дружній колектив, стабільна оплата,
можливість кар'єрного росту.

267-504-2458

**ALEX&SON****ВСІ ВИДИ РЕМОНТНО-БУДІВЕЛЬНИХ РОБІТ**

- ✓ Електрика, сантехніка, вікна, двері, підлога.
 - ✓ Переобладнання ванни, кухонь, бейсментів.
 - ✓ Усунення проблем каналізації.
 - ✓ Ремонт та заміна heaters та бойлерів
- Гарантія та доступні ціни.

267-596-4829 Алекс



ПОТРЕБУЄМО ПРАЦІВНИКІВ ДЛЯ ОБСЛУГОВУВАННЯ
ВЕЖ МОБІЛЬНОГО ЗВ'ЯЗКУ, З ДОСВІДОМ РОБОТИ І БЕЗ.
ВИСОКА ОПЛАТА ПРАЦІ ВІД \$ 225 В ДЕНЬ.

ОПЛАЧУЮТЬСЯ ВІДРЯДЖЕННЯ.
Оплата кожні 2 тижні. Кар'єрний ріст.

Телефон: **267-621-8054**



**ДЛЯ РЕМОНТУ АВТОМОБІЛІВ
ПОТРЕБУЄМО МЕХАНІКА З ДОСВІДОМ РОБОТИ**

зі своїм інструментом або без
Висока оплата праці. Хороші умови.

Телефон: **267-334-6635**



У АГЕНТСТВО EXPERT HOME CARE, INC.

ПОТРЕБУЄМО:

ПРАЦІВНИКІВ ПО ДОГЛЯДУ ЗА ЛІТНИМИ ЛЮДЬМИ;

МЕДСЕСТЕР RN; THERAPISTS PT

PENNSYLVANIA LICENSE IS REQUIRED.

ПРЕКРАСНІ УМОВИ ПРАЦІ.

ТЕЛЕФОН: 215-364-0340 SEND RESUME TO:

HELP@EXPERTCARES.COM



**ТРАНСПОРТНА КОМПАНІЯ ПО ПОСТАЧАННІ БЕНЗИНУ
ШУКАЄ ДИСПЕТЧЕРА**

PART TIME JOB. РАБОТА В ТЕЧЕННІ НЕДЕЛИ
І В ВЫХОДНЫЕ ДНИ.

НЕОБХІДНЕ: ЗНАННЯ АНГЛІЙСЬКОЇ ТА РОСІЙСЬКОЇ МОВИ.

ДОСВІД РОБОТИ НАЗМАТ

ОФІС ЗНАХОДИТЬСЯ В CHERRY HILL, NEW JERSEY.

Деяку роботу можна виконувати дистанційно.

Телефон: **609-502-1789**

**ТРАНСПОРТНА КОМПАНІЯ
FORTUNE AUTO REPAIRS**

Здійснює ремонт всіх марок і моделей
автомобілів, включаючи лімузини і траки.

Гальма, мотори, трансмісія, ремонт і заміна муфти,
геометрія коліс, налаштування та заміна мастила.

Всі, хто звертається за цим оголошенням, знижка 10%.

Чекаємо на Вас! Телефонуйте **215-259-5139**

**КОМПАНІЯ JN DISTRIBUTOR
ПРОПОНУЄ**

\$820 НА ТИЖДЕНЬ (НА СТАРТ)

РОБОТА НА СКЛАДІ ТА РОЗВЕЗЕННЯ ЗАМОВЛЕНЬ У МАГАЗИНИ.
Є ПЕРСПЕКТИВА РОСТУ ІЗ ПІДВИЩЕННЯМ ЗАРОБІТНОЇ ПЛАТИ.

В НАЯВНОСТІ СИСТЕМА БОНУСІВ

Телефонуйте: **215-335-3584**

**КОМПАНІЯ
MERCY FLEET**

ПОТРЕБУЄ:

- ВОДІВ ТА СУПРОВОДЖУЮЧИХ ДЛЯ ПЕРЕВЕЗЕННЯ ПАСАЖИРІВ РІЗНИМИ ВИДАМИ ТРАНСПОРТУ
- EMTs • ДИСПЕТЧЕРИ

Full Time. Є можливість кар'єрного зросту.

Необхідне базове знання англійської мови.

Телефон: **215-660-4911 ext.4**



У ТРАКОВУ КОМПАНІЮ ПОТРІБЕН ДИСПЕТЧЕР.

Також запрошуємо до співпраці

ВЛАСНИКІВ ТРАКІВ.

Хороші умови та оплата праці.

За додатковою інформацією звертайтеся за телефоном **267-636-9990**



ЗДАЄТЬСЯ В РЕНТ 2-Х КІМНАТНА КВАРТИРА.

НА 2-МУ ПОВЕРСІ ДУПЛЕКСУ, БАЛКОН.

ВСЕ У ВІДМІННОМУ СТАНІ. ПАРКЕТНА ПІДЛОГА.

ПАРКУВАННЯ, ВЕЛИКИЙ VASKYARD.

РАЙОН TOMLINSON, ZIP CODE 19116.

3 1 жовтня.

ТЕЛЕФОН **215-601-9520**



**ЗДАЄТЬСЯ В РЕНТ однокімнатна квартира
В ДУПЛЕКСІ.**

Паркетна підлога, центральний кондиціонер, близько до транспорту.

У вартість ренту входять усі комунальні послуги.

Тел. **215-601-9520**



**У ВЕЛИКУ ТЕЛЕКОМУНІКАЦІЙНУ
КОМПАНІЮ NIKSEN**

що працює у 15 штатах

Потребуємо

ПРАЦІВНИКІВ TOWERS CLIMBING

для роботи на вежах мобільного зв'язку.

3 досвідом роботи і без.

Стабільна і висока оплата праці.

Також запрошуємо до співпраці SUBCONTRACTORS на вигідних умовах.

ЧЕКАЄМО НА ВАС.

ТЕЛЕФОНУЙТЕ: **732-642-3300**



**НА ХАРЧОВЕ ПІДПРИЄМСТВО,
ЩО ЗНАХОДИТЬСЯ В БЕНСАЛЕМ ТЕРМІНОВО ПОТРЕБУЄМО
ЛЮДЕЙ ДЛЯ ПРИБИРАННЯ ПРИМІЩЕННЯ ТА ОБЛАДНАННЯ
І ПРАЦІВНИКІВ ТЕХНІЧНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ ОБЛАДНАННЯ.**

Гнучкий графік роботи. Є можливість кар'єрного зросту.

ДРУЖНІЙ КОЛЕКТИВ. ХОРОША ОПЛАТА ПРАЦІ.

НЕОБХІДНЕ МІНІМАЛЬНЕ ЗНАННЯ АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ.

ЛЕГАЛЬНИЙ СТАТУС.

Телефон: **267-342-0659**

НОВИНИ

**"ПУТІН ХОЧЕ ВТОПИТИ УКРАЇНУ В КРОВІ":
ЗЕЛЕНСЬКИЙ - ПРО МОБІЛІЗАЦІЮ В РФ**

Президент України Володимир Зеленський відреагував на часткову мобілізацію у Росії, яку оголосив Володимир Путін.

Кремлівський диктатор Володимир Путін хоче втопити Україну у крові російських солдатів, через що оголосив часткову мобілізацію в РФ.

Про це сказав глава української держави Володимир Зеленський.

Він заявив, що не дивився брифінг Путіна, однак знає про його рішення.

"У мене є вся інформація, яка мені потрібна. У цій промові не було нічого нового для мене", - сказав він.

За словами Зеленського, часткова мобілізація свідчить про те, що країна-агресорка має проблеми з військовими кадрами.

"Ми вже знаємо, що вони мобілізували кадетів, хлопців, які не вмели воювати. Ці курсанти загинули. Вони навіть не могли закінчити своєї освіти. Всі ці люди не можуть боротися. Вони приходять до нас і вмирають. Він бачить, що його підрозділи просто розбігаються. Йому потрібна багатомільйонна армія, яка прийде до нас. Тому що він бачить, що велика частка тих, хто до нас приходять, просто тікає", - додав президент.

Глава держави зазначив, що Путін буде використовувати всі способи для досягнення своєї мети.

"Він хоче втопити Україну в крові, але також і в крові своїх солдатів", - підкреслив президент.

У КУП'ЯНСЬКУ ВИЯВИЛИ ЩЕ ОДНУ РОСІЙСЬКУ КАТІВНЮ

На Харківщині, у будівлі поліції, виявлено ще одну катівню, яку облаштували російські загарбники.

Про це повідомили в Офісі Генпрокурора.

"Встановлено, що під час окупації Куп'янська російські військові зайняли будівлю поліції. У напівпідвальному приміщенні вони піддавали людей фізичному та психологічному насиллю. У камері, де може утримуватись 4 особи, військові РФ утримували понад 20. За словами потерпілих, вони спали по черзі, тому що місця не було", - йдеться у повідомленні.

21 вересня прокурори Куп'янської окружної прокуратури Харківської області провели огляд приміщення, у якому під час окупації російська армія облаштувала ще одну катівню.

Встановлено, що під час окупації Куп'янська російські військові зайняли будівлю поліції. У напівпідвальному приміщенні вони піддавали людей фізичному та психологічному насиллю. У камері, де може утримуватись 4 особи, військові РФ утримували понад 20. За словами потерпілих, вони спали по черзі, тому що місця не було.

Слідчі дії проводяться в рамках кримінального провадження за фактом порушення законів та звичаїв війни (ч. 1 ст. 438 КК України). Досудове розслідування триває, встановлюються потерпілі. Огляд приміщення проводився прокурорами спільно зі слідчими Куп'янського районного відділу поліції ГУНП в Харківській області.

**"ОЗНАКА ПРОВАЛУ РФ": БЛІНКЕН ПРОКОМЕНТУВАВ
"РЕФЕРЕНДУМИ" НА ОКУПОВАНИХ ТЕРИТОРІЯХ**

Держсекретар наголосив, що США ніколи не визнають російських псевдореферендумів на окупованих територіях, як і спроб анексувати їх.

Держсекретар США Ентоні Блінкен у виступі на Генасамблеї ООН засудив наміри Росії анексувати окуповані території України через псевдореферендуми.

Він наголосив, що цей крок та наміри мобілізувати ще більші резерви є кричущим проявом зневаги до принципів Організації Об'єднаних Націй.

Держсекретар сказав, що не дивно, що Росія йде на ці кроки саме зараз - після невдач на полі бою та все більшої стурбованості у світі щодо розв'язаної нею війни.

"Це ознака провалу Росії", - сказав Ентоні Блінкен.

"Ми бачимо, що в останні тижні Україна досягла значних здобутків у поверненні своєї території, захопленої силами РФ після агресії 24 лютого. Це також час, коли Росія побачила серйозну зміну тенденцій на полі бою, і навіть деякі найближчі соратники чітко висловлюють стурбованість тим, що робить Кремль і які наслідки це буде мати для світу", - зауважив Блінкен.

Держсекретар наголосив, що США ніколи не визнають російських псевдореферендумів на окупованих територіях та спроб анексувати їх.

**БУДУ НАЙБІЛЬШОЮ ПОДРУГОЮ УКРАЇНИ:
ЗЕЛЕНСЬКА У НЬЮ-ЙОРКУ ЗУСТРІЛАСЬ ІЗ ЛІЗ ТРАСС**

Перша леді України Олена Зеленська зустрілась у Нью-Йорку з новою прем'єр-міністеркою Великої Британії Ліз Трасс. Очільниця британського уряду запевнила, що буде найбільшою подругою України.

Про це дружина Президента України розповіла в Телеграмі.

Зеленська повідомила, що познайомилася з Трасс у Нью-Йорку, куди вони обидві прибули на 77-му сесію Генеральної асамблеї ООН.

Перша леді Олена Зеленська процитувала керівницю уряду Великої Британії: "Як прем'єр-міністерка Великої Британії я буду найбільшою подругою України. Ми не зупинимось, доки ви не переможете. Путін зазнає невдачі в Україні, зазнає стратегічної поразки. Британія залишатиметься з Україною стільки, скільки буде потрібно".

Зеленська висловила подяку від усього народу України за принципову й безкомпромісну підтримку, яку надає Велика Британія всі ці місяці протистояння російському агресору.

"Поговорили про необхідність і далі допомагати Україні, зокрема озброєнням. Разом з міністром закордонних справ Дмитром Кулебою та постійним представником України при ООН Сергієм Кислицею обговорили з пані прем'єр-міністеркою жакливі наслідки російської окупації: примусову депортацію українських дітей, страшні фільтраційні табори, скоєні росіянами злочини проти людяності, яким немає виправдання. Це – грубе порушення міжнародного гуманітарного права та воєнний злочин", - зазначила дружина Президента України.

Вона додала, що українська влада вже думає про відновлення країни, тому закликала долучатися до Fast Recovery Plan і сприяти відбудові України.

"Вірю, що принципова позиція Великої Британії та пані Ліз Трасс допоможе нам зупинити геноцид українців і покарати винних", - підсумувала Зеленська.

ПОЛІТИКА

УКРАЇНА-РУСЬ І ПУТІН: ПРО ЩО МОЖЕ СВІДЧИТИ «ШАПКА МОНОМАХА» НА МІЖНАРОДНОМУ ТРИБУНАЛІ?

«Ми воюємо на своїй землі, де вражали ворога дружинники князя Володимира Мономаха», – так нещодавно обґрунтував варварську війну в Україні московський диктатор Володимир Путін. Показово, що «своим, російським» князя періоду України-Русі вважає не лише Путін, але й усе тамтешнє населення, починаючи зі школярів, яким ось уже понад двадцять років на уроках забивають голови міфами про те, що Великий Київський князь Володимир Мономах (1053–1125 рр.) – «выдающаяся личность Российской Федерации».

Коли ж почалося привласнення того, що Москві ніколи не належало?

Привласнення московитами історії Русі почалася ще у 15-му столітті, за московського правителя Івана III (1462–1505 рр.) – «дрібного торгаша, деспота... який перетворював усіх підлеглих у переляканих та безголосих рабів» і був знаменитий «варварськими стратами та безмежною зажерливістю» (історик Микола Костомаров).

Деспот Іван III отримав не обмежену владу і став «засновником московського єдиноначалія»

Отакomu своєму правителю тамтешні монастирські книжники надумали «доточити родовід» (історик Норман Дейвіс) і створити репутацію божественного походження. Та й написали йому генеалогію (історію роду) цілком у жанрі фентезі (відтоді цей жанр став улюбленим для імперських істориків).

У своєму писанні вони оголосили московського деспота Івана III «нащадком римського кесаря Аугуста, Московське царство – спадкоємцем Візантійської імперії, а Москву – Третім Римом».

У Московському царстві вигадали власний світопорядок, який трансформувався у головний імперський міф

Отоді ж, разом зі статусом «Богом вінчаного» правителя деспот Іван III отримав безмежну, нічим не обмежену владу, і став «засновником московського єдиноначалія» (історик Микола Костомаров).

Отак пів тисячі років тому у Московському царстві вигадали власний світопорядок, який у подальшому трансформувався у головний імперський міф, або ж так звану «московську схему історії» (історик Оглоблін). Цей міф упродовж століть сформував національний менталітет московитів, який ґрунтується на впевненості в їхній «кращості» порівняно з будь-яким іншим народом світу (доктор історії Євген Калужний).

Пересадка у Києві

Сутність тієї ідеологічної спецоперації влучно пояснила Ліна Костенко у своїй знаменитій лекції «Гуманітарна аура нації або дефект головного дзеркала». Московські книжники «замість того, щоби писати, що Москва у мокві сидить і московити великими гідностями не позначені», придумали генеалогічну легенду «про походження московської династії від Аугуста-кесаря, звичайно ж із пересадкою у Києві, у князя Володимира. І хоч би як пручалася реальна історія, а російські історики виймуть те, що ніколи там не лежало. І буде «московська схема світової історії».

Що означала «пересадка у Києві»?

Свого деспота Івана III московити породичали з римським кесарем через Київського князя Володимира Мономаха.



Оголосивши Володимира Мономаха своїм «прародителем» Іван III почав претендувати на приєднання українських земель до Московії

Мономах був сином Великого Київського князя Всеволода Ярославича та візантійської царівни, а також – батьком Юрія Долгорукого, основоположника суздальсько-московської династії. От через Долгорукого московити і встановили своїм князям просту лінію родоводу до візантійських Мономахів.

«Ця генеалогія була конче потрібна для Москви, бо без неї не можна було побудувати теорії наслідування прав і величі II та I Риму: для цього треба було використати Україну-Русь як перехідний етап», – пояснює історик Наталія Полонська-Василенко.

Іван III оголосивши Володимира Мономаха своїм «прародителем» почав іменуватися «государем всія Русі», і відповідно до такого титулу претендувати на приєднання українських земель до Московії.

Чи мав він на це право?

Ні. Британський історик Норман Дейвіс у своєму бестселері «Історія Європи» стверджує, що «титул Івана III «государя всія Русі» не можна було обґрунтувати ані історією ані політичною реальністю».

Чому так?

Річ у тім, що невідомо, за якими законами всі регалії Володимира Мономаха екупі з правами на спадкоємство по візантійських цесарях перейшли до Юрія Долгорукого.

З якогось дива московити взяли та й оголосили головним спадкоємцем Юрія Долгорукого Володимира Мономаха?

Адже згідно з законом, спадщина переходила до старшого сина. Старшим у шлюбі Володимира Мономаха та англійської принцеси Гіти (доньки Гарольда, останнього англо-саксонського короля Англії) був Мстислав.

Саме йому Володимир Мономах і передає головний престол України-Русі – Київський. Мстислав керував державою так славно, що удостоївся ймення Великий. Його сини та онуки також були київськими князями, далі лінію нащадків Мстислава Великого продовжували славетний Роман Галицький і його син, Данило Галицький, який був коронований у 1253 році. Загалом сини та внуки Мстислава Великого княжили в Україні до 1324 року.

А Юрій Долгорукий був аж сьомим за порядком старшинства, він народився у другому шлюбі Володимира Мономаха, і його матір'ю була конкубіна (наложниця). Перед смертю князь Володимир наділив Юрія одним з найвіддаленіших удільних князівств України-Русі – Ростово-Суздальським. Тож з якого дива московити його оголосили головним спадкоємцем Володимира Мономаха?

Фальшування історії Московії

«Ясно: ми тут маємо справу зі свідомим фальшуванням історії Московії, і це фальшування триває до наших днів», – пояснює професор історії Наталія Полонська-Василенко.

Показово, що московити і самі чудово розуміли, наскільки їхні намагання посвоячитися з київськими та візантійськими правителями шиті білими нитками, і невдовзі склали ще одну фальшивку – «Сказание о бармах Мономахових» (барми – це символи влади). Автори «Сказання» докладно описали, як Володимир Мономах отримав царські регалії від візантійського цесаря Костянтина Мономаха і як пізніше вони спадково перейшли до Москви. Текст «Сказання» вирізьбили на дверцях царського трону Успенського собору Кремля (він там донині). І вказали дату події – 988 рік.

Володимир Мономах народився на пів століття пізніше – 1053 року. Але московські писачі для користі справи такими «дрібницями» ніколи не заморочувались – темі царських барм надали офіційного характеру і московські правителі остаточно увірували, що вони не абихто, а Мономаховичі.

Про те, що реліквія фальшива, московити мовчать. «Шапка Мономаха» нічого спільного з візантійськими Мономахами не має

Найвідомішою з тих барм стала так звана «шапка Мономаха». Московські очільники вінчали себе нею на царство (одним з перших це зробив тиран Іван Грозний (1530–1584 рр.)). Шапка й донині зберігається в «Збройовій палаті» у Москві як дорогоцінна реліквія московського, а пізніше російського самодержавства.

Про те, що реліквія фальшива, московити мовчать. Хоча це відомо ще з 19-го століття. Численні дослідники (один з перших російський академік Никодим Кондаков) аргументовано і незаперечно довели, що шапка нічого спільного з візантійськими Мономахами не має: «вона складається з двох частин: чудової східної роботи золотих пластин (можливо, дійсно шапки якогось східного правителя) та досить незугарно придбаної до неї вершини з хрестом (доктор історії Наталія Полонська-Василенко).

Майже епілог...

Кажуть, що на початку березня Путін планував у «шапці Мономаха» приймати на Хрещатику парад перемоги.

Українці переінакшили плани диктатора і лишили йому єдиний шанс засвітитися на публіці у фальшивій шапці – на лаві підсудних Харківського чи Маріупольського міжнародного трибуналу.

Трибуналу, на якому буде названо усі воєнні злочини агресора та остаточно розвінчано міф про «братні народи» і «московську схему історії», якою імперія зла віками одурманювала світ і виправдовувала свої загарбницькі війни.

КУЛЬТУРА

СОЛОМІЯ КРУШЕЛЬНИЦЬКА - "ВАҒНЕРІВСЬКА ПРИМАДОННА" ХХ СТОЛІТТЯ



Ще за життя вона була визнана найвидатнішою співачкою світу. Серед її численних нагород та відзнак, зокрема, звання "Ваґнерівська примадонна" ХХ століття. Співати з нею на одній сцені вважали за честь Енріко Карузо, Тітта Руффо, Федір Шаляпін. Італійський композитор Джакомо Пуччіні подарував співачці свій портрет із написом "Найпрекрасніший і найчарівніший Батерфляй". Успіхи С. Крушельницької на оперних сценах світу були успіхами і визнанням української музики й мистецтва.

Родина

Соломія Крушельницька народилася 23 вересня 1872 року в селі Білявинці, нині Бучацького району Тернопільської області, у сім'ї священика. Сім'я Крушельницьких походить із шляхетного й старовинного українського роду. Батько Амвросій – зять письменника, уродженця с. Дуплицька, нині Заліщицького району Григорія Савчинського. Провадив хори, аматорські театри, грав на скрипці та фортепіано, на ювілейних концертах диригував хором товариства "Руська бесіда" у м. Тернопіль. У 1873 році сім'я кілька разів переїжджала: спочатку в Осівці, потім Петликивці (обидва нині – Бучацького району), деякий час сім'я Крушельницьких жила у передгір'ях Східних Бескид – у селі Тисові на Станіславщині (нині Івано-Франківщині). У 1878 року вони перебралися у село Біла недалеко від Тернополя, звідки вже нікуди не переїжджали.

Вчитися музики Соломія почала з шести-семи років. Була наділена більшими здібностями, ніж інші її брати та сестри. До речі, старший брат Антон згодом став відомим співаком та диригентом, сестри Ганна – оперною і камерною співачкою, Емілія – фольклористкою. Мати, бачачи захоплення Соломії грою на фортепіано, ніколи не відривала її від занять. Батько також долучався до музичного виховання дітей, організувавши домашній хор, у якому брали участь усі вісім дітей. Згодом сестра Крушельницької Олена згадувала: "Ми влаштовували домашні концерти для гостей, виступали в народних строях. Усі ми також співали у сільському хорі, котрий організував батько. Дуже часто Соломія заступала батька і диригувала хором сама".

У дитинстві співачка знала дуже багато народних пісень, які вона вивчала безпосередньо від селян.

Навчання

Соломія почала їздити на уроки музики до Тернополя, де навчалася гри на інструменті

у голови польського музичного товариства "Лютня" Владислава Вшелячинського.

В Тернопільській музичній школі товариства "Приятелі музики" вона отримала основи музичної підготовки, іспити здавала екстерном. Тут зблизилася з музичним гуртком гімназистів, членом якого був також Денис Січинський – згодом відомий композитор, автор опери "Роксоляна".

Музичну освіту Соломія продовжила у 1891 р. в Львівській консерваторії Галицького музичного товариства.

У консерваторії її учителем був знаменитий тоді у Львові професор Валерій Висоцький, який виховав плеяду відомих українських та польських співаків. Під час навчання у консерваторії відбувся перший сольний виступ С. Крушельницької – 13 квітня 1892 року, співачка виконувала головну партію в ораторії Г.-Ф. Генделя "Месія". 5 червня того ж року Соломія виступила у "Львівському бояні", де виконала пісню на музику Миколи Лисенка "Нащо мені чорні брови".

С. Крушельницька закінчила Львівську консерваторію у 1893 р. У консерваторському дипломі Соломії було написано: "Цей диплом отримує панна Соломія Крушельницька як свідоцтво мистецької освіти, здобутої зріцтвою старанністю і надзвичайними успіхами, особливо на публічному конкурсі 24 червня 1893 р., за які була відзначена срібною медаллю"...

Ще під час навчання в консерваторії Соломія отримала запрошення від польського Львівського оперного театру, проте прагнула до української опери, якої на той час не було. Для того, щоб продовжити навчання, співачка вирішила їхати до Італії. На її рішення вплинула знаменита італійська співачка Джемма Беллінчоні, яка в той час гастролювала у Львові.

Олена Крушельницька-Охримович, сестра Соломії, зафіксувала у спогадах: "З допомогою свояка Дашкевича батько дістав у банку позичку в сумі 2000 ринських – австрійська грошова одиниця (Дашкевич зобов'язався платити по частинах, доки батько не матиме змоги робити це сам), і восени 1893 року Соломія разом із батьком їде до Мілана...", де її вчителями стали знамениті Фауста Креспі (спів) і професор Конті (драматична гра та міміка). Фауста Креспі, яка підготувала не одну знамениту співачку, вважала Соломію найздібнішою зі своїх учениць.

Сім'я

У італійському курортному містечку Віареджо, що розташоване на західному узбережжі Апеннінського півострова на південь від Генуї, пізнала Соломія щастя у подружньому житті й величезний успіх як оперна співачка.

Життя співачки у курортному містечку минало спокійно і щасливо до 1936 р., коли не стало її чоловіка. Після смерті Чезаре Річчоні С. Крушельницька дедалі більше схилилася до думки повернутися на Батьківщину. 23 квітня 1937 року вона звернулася за дозволом, щоб їй видали закордонний паспорт.

1939 року пані Соломія назавжди залишила сонячне й привітне італійське містечко, яке найдовше тішилося присутністю всесвітньо відомої співачки.

Талант

Перший сольний виступ С. Крушельницької відбувся 28 лютого 1891 року. У 1892 отримала нагороду за виконання партій Леонори й Амелії з опер Дж. Верді "Трубадур" і "Бал-маскарад". 13 квітня 1892 року вперше на сцені театру Скарбка (м. Львів) виконала головну партію в ораторії Г.-Ф. Генделя "Месія". У 1883 році на Шевченківському концерті у Тернополі відбувся перший прилюдний виступ Соломії, яка співала в хорі товариства "Руська бесіда". На одному

з концертів цього хору 2 серпня 1885 року був присутній Іван Франко, який разом із українськими, російськими і болгарськими студентами та композитором Остапом Нижанківським, художником і поетом Корнилом Устияновичем мандрував тоді краєм. На концерті був також письменник Павло Думка, родом із сусіднього села Купчинці.

У Тернополі С. Крушельницька познайомилася зі служителями Мельпомени. Тут час від часу виступав львівський театр товариства "Руська бесіда", у репертуарі якого були опери С. Гулака-Артемівського та М. Лисенка. Вона мала змогу спостерігати за грою драматичних акторів К. Клішевської, Ф. Лопатинської, М. Ольшанського, А. Осиповичевої, С. Яновича батька Леся Курбаса, А. Мужик-Стечинського, .

У 1893-у дебютувала на сцені Львівського оперного театру (опери "Фаворитка", "Сільська честь" П. Масканьї. Наступного року співала у Львівській опері головні партії в операх "Фауст" Ш. Гуно, "Африканка" Дж. Мейсера, "Страшний двір" С. Монюшка. У 1895-у в м. Відень (Австрія) вивчала партії в операх Р. Ваґнера. Співала на сценах провідних театрів світу, зокрема у Львові, Кракові (1895–1898 рр.), Одесі (1896–1897 рр.), Сантьяго (1897 р.), Варшаві (1898–1902 рр.), Петербурзі (1901–1902 рр., в італійській трупі за участю М. Баттістіні, Е. Карузо), Парижі ("Гранд-опера", 1902 р.), Неаполі (1903–1904 рр.), Римі (1904–1905 рр.), Мілані ("Ла Скала", 1898 р., 1904 р., 1907 р., 1909 р., 1915 р., 1920 р.), Каїрі (1904 р.); гастролювала в Аргентині (1906–1911 рр., 1913 р., із італійською трупю під керівництвом А. Тосканіні та Л. Муньйоне), Іспанії, Бразилії. У 1920 р. залишила оперну сцену. Виступала з камерними концертами у Львові, Тернополі, Чернівцях та інших містах (1894–1923 рр.), провела концертне турне у Стрию, Перемишлі та Новому Санчі (1898 р.). У 1939 р. повернулася до Львова.

Совіти

Після приєднання в листопаді 1939 року Західної України до СРСР нова, "світська" влада націоналізувала будинок артистки у Львові, залишивши їй тільки квартиру, в якій вона жила зі сестрою Ганною. Під час німецької окупації міста С. Крушельницька дуже бідувала, тому давала приватні уроки вокалу.

У післявоєнний період С. Крушельницька почала працювати у Львівській державній консерваторії ім. М. В. Лисенка. Однак її викладацька діяльність ледь почавшись, мало не завершилася. Під час "очищення кадрів від націоналістичних елементів" їй інкримінували відсутність консерваторського диплома. Згодом диплом був знайдений у фондах міського історичного музею.

Мешкаючи й викладаючи в СРСР, С. Крушельницька, незважаючи на численні звернення, протягом тривалого часу не могла отримати радянського громадянства, залишаючись підданою Італії. Нарешті, написавши заяву про передачу своєї італійської вілли й усього майна радянській державі, С. Крушельницька стала громадянкою СРСР. Віллу відразу ж продали, компенсувавши власниці мізерну частину від її вартості.

Тільки у 1951 році Соломії Крушельницькій присвоїли звання заслуженого діяча мистецтв УРСР, а в жовтні 1952 року, за місяць до кончини, С. Крушельницька, нарешті, отримала звання професора. Суттєвий штрих: у її репертуарі (а у Львові вона продовжувала виконувати українські пісні), незважаючи на прозорі натяки спецслужб, не було жодного твору про партію, Леніна чи Сталіна.

16 листопада 1952 року перестало битися серце великої співачки. Поховали С. Крушельницьку у Львові на Личаківському цвинтарі поруч з могилою друга і наставника – Івана Франка. В 1978 р. встановлено надмогильний пам'ятник "Співучий Орфей".




SVETLANA BIRRIEL
NEW JERSEY REALTOR
Atlantic city, Ventnor, Margate,
Longport, Ocean city and others.

НЕДВИЖИМОСТЬ
для ИНВЕСТИРОВАНИЯ и ОТДЫХА
на побережье South Jersey

- ✓ покупка
- ✓ продажа
- ✓ рент
- ✓ помощь в получении ипотеки

Звоните или пишите
Светлана 609-816-5568 Solana1986@gmail.com



Обращаться по телефону:
215-300-3031

НА ПРЕДПРИЯТИЕ по изготовлению алюминиевых окон и фасадных систем ТРЕБУЕТСЯ ИНЖЕНЕР С ОПЫТОМ РАБОТЫ.

Необходимо знание английского языка и программы AutoCAD.
Легальный статус, хорошие условия и оплата.
Медицинская страховка.




731 Red Lion Road, Philadelphia, PA 19115
Tel.: **215-677-8770**
Fax.: **215-677-8748**

Бесплатная доставка на дом!

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ВАМ ПО РЕЦЕПТУ ВРАЧА ВСЕ СУЩЕСТВУЮЩИЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ, ПРИБОРЫ и ПРИСПОСОБЛЕНИЯ для УХОДА за БОЛЬНЫМИ

- Средства передвижения: костыли, ходунки и палочки
- Кислородные и дыхательные аппараты для использования на дому
- Аппараты для измерения давления и сахара в крови
- Диабетическая обувь, стельки, носки и чулки
- Лечебные пояса и наколенники из натуральной шерсти
- Регулируемые кресла-помощники



WEB: www.vspmedicalsupply.net
E-MAIL: vspsupply@verizon.net



KITCHENS, VANITIES, & CLOSETS
Custom Made




- ◆ Самое современное европейское оборудование
- ◆ Огромный выбор строительных материалов

267-884-6636
437 Ivyland Road, Warminster, PA 18974
www.nxtleveldesignstudio.com

VitaCare Home Health Agency
Агентство по уходу за пожилыми людьми

Мы ищем заботливых работников, которые смогли бы ездить в район Conshohocken и Northeast Philadelphia.



Phone: **215-953-9225**

УСТАНОВКА ПОЛОВ
РЕСТАВРАЦИЯ ЛЕСТНИЦ




Профессионализм ◆ Качество гарантируем

Телефон: 267-432-5074

ТРЕБУЕТСЯ ВОДИТЕЛЬ CDL CLASS A

РАБОТА НА EAST COAST 4-5 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ
Опыт работы не менее 1 года
TRAILER DRY VAN.
Оплата 90 центов за милю или 30% от Gross.
Гибкий график работы



Телефон: 267-297-9137

ANDREI KLIMAU
Professional Painter
Профессиональный маляр

Внутренняя и наружная покраска и шпаклевка.
Большой опыт, качественная работа в оговоренный срок.
Скидки для пенсионеров.

215-479-0829
215-479-0812
paintingfirst1@gmail.com

Interior Painting Exterior Painting Free estimate



АДВОКАТ, РЕШИТЕЛЬНО ОТСТАИВАЮЩИЙ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ



Igor A. Voloshen
Attorney at Law

Admitted in New Jersey

Говорим на русском,
английском,
украинском
и испанском языках



VOLOSHEN LAW FIRM P.C.

Integrity, Quality, Justice

ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО

- оформление всех видов виз и грин-карт
- изменение и получение статуса
- депортация
- политическое убежище
- представление в суде
- заполнение иммиграционных документов

ПЕРЕВОДЫ

ЗАВЕРЕНИЕ ДОВЕРЕННОСТЕЙ АПОСТИЛИ

УГОЛОВНОЕ ПРАВО

- вождение в нетрезвом состоянии
- кражи
- мошенничество
- наркотики
- нападение
- убийства
- удаление криминальной истории



Высокопрофессиональное представление
Ваших интересов в местных и федеральных судах

**МАКСИМАЛЬНЫЕ
РЕЗУЛЬТАТЫ**

611 COUNTY LINE ROAD, SUITE A,
HUNTINGDON VALLEY, PA 19006

(215) 437-7854

WWW.VOLOSHENLAW.COM



N-Trans Inc

2000 Bennett Road,
Philadelphia PA 19115

Транспортная компания N-Trans Inc
специализируется по перевозке
рефрижераторных грузов
из Филадельфии до Лос-Анджелеса

**ПРИГЛАШАЕМ
водителей CDL
с опытом работы
и без**

- новая техника,
- стабильная зарплата
- хорошие условия



ОБЕСПЕЧИВАЕМ
СТАБИЛЬНЫЕ РЕЙСЫ
4.5 - 5 ДНЕЙ
В НЕДЕЛЮ

ПРЕДЛАГАЕМ КУРСЫ ОБУЧЕНИЯ CDL КЛАССА А

После успешного завершения
программы CDL ТРУДОУСТРАИВАЕМ

215-776-3392

CONVENIENT
LOCATIONS



С 1971 года в бизнесе

STORAGE

www.ezmini.com

- У вас слишком много вещей в доме?
- В вашем гараже не хватает места для автомобиля?
- Бизнес занимает ваш дом?
- Может быть вы собираетесь переезжать?



Нет проблем! Сравните наши цены и наши условия с тем, что могут предложить наши конкуренты. Мы уверены - вы убедитесь сами, что **EZ storage - лучший в бизнесе!**

FREE!
1 Month
Storage

FREE \$25
Wawa
Gift Card*

FREE!
Local Move-In
Truck

351 Red Lion Rd., Huntingdon Valley, PA 19006
215-938-9343 - redlion@ezmini.com

1800 Street Rd., Warrington, PA 18976
215-491-1600

289 DeKalb Pike, North Wales, PA 19454
215-699-6002 - montgomery@ezmini.com

36 E. Township Line Rd, Elkins Park, PA 19027 Cheltenham
215-379-1636 - elkinspark@ezmini.com

7425 State Rd., Philadelphia, PA 19136 Mayfair/Holmesburg
215-331-9398 - stateroad@ezmini.com